

REFERENCES			
NO.	AUTEUR/AUTHOR	TITRE / TITLE	ID DOCUMENT
1	CONCEPT NAVAL	VESSEL MODIFICATION KEY PLAN	C17-66-601-11
2	CONCEPT NAVAL	DOORS, HATCHES AND MANHOLES PLAN	C17-66-626-11
3	CONCEPT NAVAL	PIPING MODIFICATION	C17-66-200-11
4	KONGSBERG	GENERAL ARRANGEMENT HL3200 EM712 ICE BREAKER PRELIMINARY 2017-10-30	424455
5	KONGSBERG	DN1200 FLANGE AND GATE VALVE GENERAL ARRANGEMENT PRELIMINARY 2017-10-30	424492
6	LK VALVES	GATE VALVE DN1200 PN4/PN10	Q-37317
7	CONCEPT NAVAL	DEVIS RELATIF AU SONDEUR MULTIFRÉQUENCES	C17-66-003-11
8	BURRARD DRY DOCKS CO., LTD.	TANK TOP PLATING & DOUBLE BOTTOM GIRDERS	221-H-2
9	BURRARD DRY DOCKS CO., LTD.	TRANSV. BHDS 138,146,150,158,165 LONGI. BHDS 138-165	221-H-23
10	BURRARD DRY DOCKS CO., LTD.	17'-0" FLAT	221-H-18

REVISIONS			
NO.	DATE	DESCRIPTION	PAR / BY
0	29 MAR 2018	FIRST ISSUE	A. BAUDART
1	7 MAY 2018	MODIFICATION OF WATERTIGHT DOOR OPENING	Q. COLIN
2	15 AUG 2018	MODIFICATION FOLLOWING DESGROSEILLERS WORK	Q. COLIN

- NOTES**
- ALL DIMENSIONS ARE GIVEN IN INCHES, UNLESS OTHERWISE SPECIFIED. /TOUTES LES DIMENSIONS SONT EN POUCES, SAUF INDICATION CONTRAIRE.
  - UNLESS OTHERWISE SPECIFIED ALL STEEL SHALL BE LLOYD'S GRADE "A" / SAUF INDICATION CONTRAIRE L'ACIER UTILISÉ SERA DE L'ACIER GRADE "A" LLOYD'S.
  - UNLESS OTHERWISE NOTED, ALL WELDS SHALL BE DOUBLE CONTINUOUS AND THE FILLET SIZE SHALL BE AS FOLLOW - LEG= 1/2 + 3/16" WHERE "t" IS THE LESSER PLATE THICKNESS. A MINIMUM LEG OF 3/16" IS REQUIRED / SAUF INDICATION CONTRAIRE, TOUTES LES SOUDURES DOIVENT ÊTRE DOUBLE CONTINUES ET LA DIMENSION DU FILET DOIT ÊTRE TELLE QUE JAMBES 1/2 + 3/16" AVEC "t" L'ÉPAISSEUR DE LA PLaque LA MOINS ÉPAISSE. UNE ÉPAISSEUR DE JAMBES MINIMUM DE 3/16" EST REQUISE.
  - STAGGERED WELD OF 3" EACH 6" WITH A LEG OF 3/16" FOR BULKHEAD STIFFENERS IN HEELING COMPARTMENT / SOUDURE ALTERNÉE DE 3" DE LONGUEUR TOUTS LES 6" AVEC UNE JAMBES DE 3/16" POUR LES RADISSEURS DE LA CLOISON ÉTANCHE DANS LE COMPARTIMENT DE GÎTE.
  - CHECK TO BE PERFORMED ON YARD TO ENSURE WATERTIGHTNESS OF STRUCTURAL ELEMENTS DESCRIBED AS WATERTIGHT IN THE DRAWING / VÉRIFICATIONS À FAIRE SUR LE CHANTIER POUR S'ASSURER DE L'ÉTANCITÉ DES ÉLÉMENTS NOTÉS COMME ÉTANCHE SUR LE PLAN.

**RESERVATIONS / RÉSERVES:**

1. REF#4, REF#5 AND REF#6 ARE PRELIMINARY KONGSBERG INFORMATION / RÉF#4, RÉF#5 ET RÉF#6 SONT DES INFORMATIONS PRÉLIMINAIRES FOURNIES PAR KONGSBERG.

**ABBREVIATIONS / ABRÉVIATIONS:**

FF: FACE PLAT / FER PLAT  
TYP: TYPICAL / TYPIQUE  
BP: BULB PLATE / PLAT À BOUDIN  
AB: ANGLE BAR / FER ANGLE  
FB: FLAT BAR / FER PLAT  
BKT: BRACKET / GROSSET  
PL: PLATE / TÔLE  
THK: THICKNESS / ÉPAISSEUR  
W: WELDED END / EXTRÉMITÉ SOUDÉE  
S: SNIPED END / EXTRÉMITÉ COURÉE EN SIFFLET

**LEGEND / LÉGENDE**

EXISTING ELEMENT / ÉLÉMENT EXISTANT  
NEW ELEMENT / NOUVEL ÉLÉMENT



CLIENT: CANADIAN COAST GUARD

PROJET/PROJECT: CCGS PIERRE RADISSON  
MULTI-BEAM SONDEUR INSTALLATION

TITRE/TITLE: STRUCTURAL MODIFICATION PLAN

ÉCHELLE/SCALE: 3/8"=1' FEUILLE NO./SHEET NO.: 1 / 4

NOTES LIMITATIVES / RESTRICTIONS

FOR CONSTRUCTION

NO. DESSIN /DWG NO.	REV.	NO. DESSIN CLIENT /CLIENT DWG NO.
C17-66-165-11	2	
PREPARE/PREPARED:	VÉRIFIÉ / CHECKED:	APPROUVÉ/APPROVED:
A. BAUDART	L. B.	S. LAGUE, ing.

CE DOCUMENT EST LA PROPRIÉTÉ UNIQUE DE CONCEPT NAVAL. L'UTILISATION EN TOUT OU EN PARTIE DE CE DESSIN OU D'UN ÉLÉMENT DE CE DESSIN EST STRICTEMENT INTERDITE SANS AUTORISATION ÉCRITE.  
THIS DOCUMENT IS THE UNIQUE PROPERTY OF CONCEPT NAVAL. USE OF THIS DRAWING OR OF AN ELEMENT OF THIS DRAWING, IN WHOLE OR IN PART, IS STRICTLY PROHIBITED EXCEPT WITH WRITTEN PERMISSION.

© CONCEPT NAVAL 2018  
Tous droits réservés / ALL RIGHTS RESERVED

DATE D'IMPRESSION / PLOT DATE: 27 août 2018

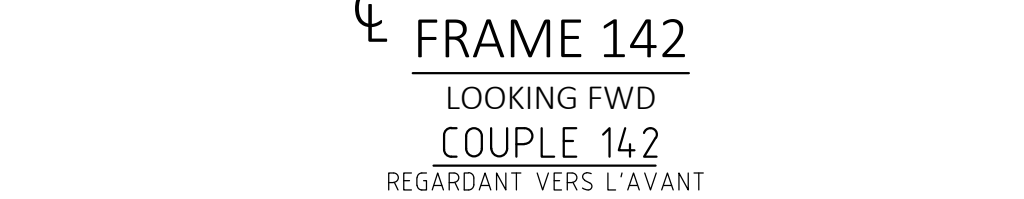




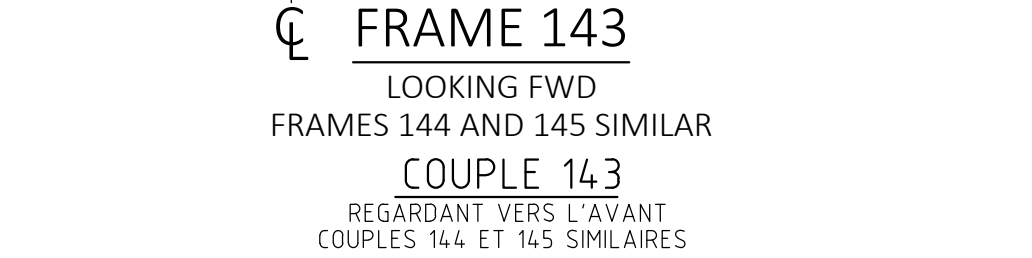
DETAIL 2-F2  
HOLE IN BULKHEAD  
SCALE 1-1/2"=1'  
DÉTAIL 2-F2  
TROU DANS LA CLOISON  
ECHELLE 1-1/2"=1'



FRAME 141  
LOOKING FWD  
COUPLE 141  
EGARDANT VERS L'AVANT

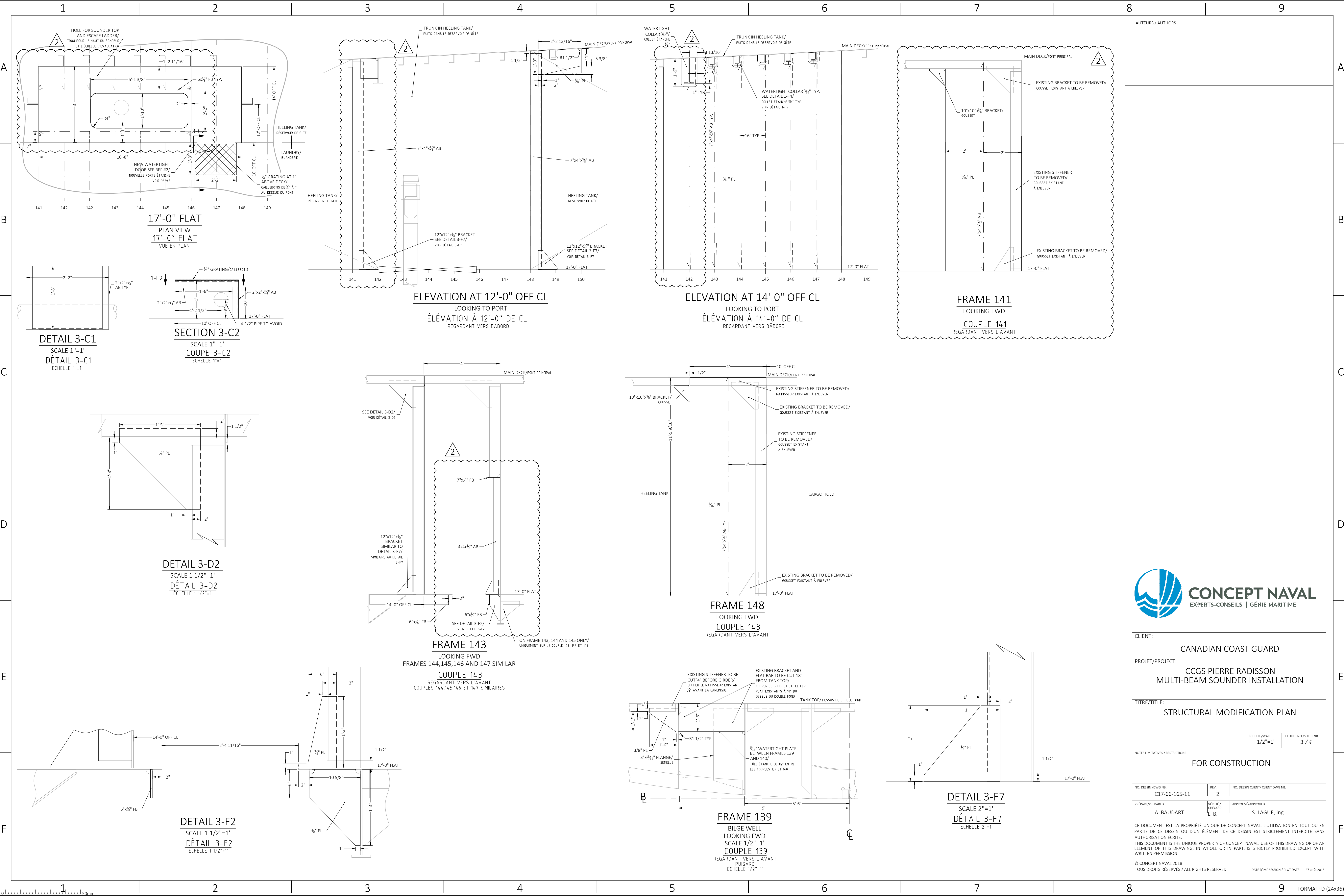


FRAME 142  
LOOKING FWD  
COUPLE 142  
REGARDANT VERS L'AVANT



FRAME 143  
LOOKING FWD  
MES 144 AND 145 SIMILAR  
COUPLE 143  
REGARDANT VERS L'AVANT  
COUPLES 144 ET 145 SIMILAIRES

DATE D'IMPRESSION / PLOT DATE 27 août 2011



AUTEURS / AUTHORS



CLIENT: CANADIAN COAST GUARD

PROJET/PROJECT: CCGS PIERRE RADISSON  
MULTI-BEAM SONDER INSTALLATION

TITRE/TITLE: STRUCTURAL MODIFICATION PLAN

ÉCHELLE/SCALE: 1/2"=1' FEUILLE NO./SHEET NO.: 3 / 4

NOTES LIMITATIVES / RESTRICTIONS

FOR CONSTRUCTION

NO. Dessin / DWG NO.: C17-66-165-11	REV.: 2	NO. Dessin Client / CLIENT DWG NO.:
PRÉPARÉ/PREPARED: A. BAUDART	VÉRIFIÉ / CHECKED: L. B.	APPROUVÉ/APPROVED: S. LAGUE, ing.

CE DOCUMENT EST LA PROPRIÉTÉ UNIQUE DE CONCEPT NAVAL. L'UTILISATION EN TOUT OU EN PARTIE DE CE Dessin OU D'UN ÉLÉMENT DE CE Dessin EST STRICTEMENT INTERDITE SANS AUTORISATION ÉCRITE.  
THIS DOCUMENT IS THE UNIQUE PROPERTY OF CONCEPT NAVAL. USE OF THIS DRAWING OR OF AN ELEMENT OF THIS DRAWING, IN WHOLE OR IN PART, IS STRICTLY PROHIBITED EXCEPT WITH WRITTEN PERMISSION.

© CONCEPT NAVAL 2018  
TOUS DROITS RÉSERVÉS / ALL RIGHTS RESERVED

DATE D'IMPRESSION / PRINT DATE: 27 août 2018



